



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
25 April 2024  
Russian  
Original: English

## Совет по правам человека

Экспертный механизм по правам коренных народов

Семнадцатая сессия

8–12 июля 2024 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и организация работы

## Аннотированная предварительная повестка дня

### Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и организация работы.
3. Исследование и рекомендации, касающиеся конституций, законов, законодательных норм, политики, судебных решений и других механизмов, посредством которых государства принимают меры для достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, в соответствии со статьей 38 Декларации.
4. Координационное совещание механизмов Организации Объединенных Наций по правам коренных народов.
5. Декларация Организации Объединенных Наций о правах коренных народов.
6. Взаимодействие со странами.
7. Международное десятилетие языков коренных народов.
8. Обсуждение в дискуссионной группе вопроса о правах коренных народов в постконфликтных ситуациях и мирных переговорах, соглашениях и договоренностях.
9. Расширение участия коренных народов в работе Организации Объединенных Наций.
10. Будущая работа Экспертного механизма, включая последующие меры в связи с прошлыми тематическими исследованиями и консультациями.
11. Предложения, подлежащие представлению Совету по правам человека на предмет рассмотрения и одобрения.
12. Утверждение исследований и докладов.



## Аннотации

### 1. Выборы должностных лиц

В соответствии с пунктом 11 резолюции 60/251 Генеральной Ассамблеи Совет по правам человека в соответствующих случаях применяет правила процедуры, установленные для комитетов Генеральной Ассамблеи<sup>1</sup>, если Ассамблея или Совет впоследствии не примут иного решения.

Что касается избрания должностных лиц, то, согласно правилу 103 правил процедуры, каждый комитет избирает Председателя, одного или несколько заместителей Председателя и докладчика.

### 2. Утверждение повестки дня и организация работы

Экспертному механизму будет представлена настоящая предварительная повестка дня семнадцатой сессии и содержащиеся в ней аннотации. Экспертный механизм утвердит повестку дня вместе с любыми изменениями, которые он, возможно, пожелает внести.

В пункте 12 своей резолюции 33/25 Совет по правам человека постановил, что Экспертный механизм будет проводить ежегодное совещание продолжительностью до пяти дней и что его сессии могут проводиться в виде сочетания открытых и закрытых заседаний, в зависимости от необходимости. На своей семнадцатой сессии Экспертный механизм будет заседать в течение пяти дней, с 8 по 12 июля 2024 года.

Правило 99 правил процедуры Генеральной Ассамблеи предусматривает, что каждый комитет в начале сессии утверждает программу работы, указывая, по мере возможности, плановую дату завершения своей работы, примерные даты рассмотрения пунктов и число заседаний, отводимых для каждого пункта. Соответственно, на рассмотрение и утверждение Экспертного механизма будет представлен подготовленный секретариатом проект расписания с указанием порядка очередности и распределения времени заседаний, отводимых для рассмотрения каждого пункта повестки дня на семнадцатой сессии.

### 3. Исследование и рекомендации, касающиеся конституций, законов, законодательных норм, политики, судебных решений и других механизмов, посредством которых государства принимают меры для достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, в соответствии со статьей 38 Декларации

На своей шестнадцатой сессии Экспертный механизм постановил, что его следующее ежегодное исследование о положении в области прав коренных народов во всем мире с точки зрения достижения целей Декларации в соответствии с мандатом, определенным в подпункте а) пункта 2 резолюции 33/25 Совета по правам человека, будет посвящено анализу конституций, законов, законодательных норм, политики, судебных решений и других механизмов, посредством которых государства принимают меры для достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов в соответствии со статьей 38 Декларации<sup>2</sup>.

Соответственно, Экспертный механизм подготовил проект исследования по этому вопросу<sup>3</sup>. Следуя практике, принятой для предыдущих исследований, Экспертный механизм обратился с просьбой о представлении информации и материалов и более подробно рассмотрел этот вопрос на семинаре экспертов, проведенном в Коста-Рике в ноябре 2023 года.

В рамках пункта 3 повестки дня Экспертный механизм и наблюдатели выскажут замечания и предложения по проекту исследования. Впоследствии Экспертный

<sup>1</sup> A/520/Rev.17.

<sup>2</sup> A/HRC/54/64, п. 101.

<sup>3</sup> A/HRC/EMRIP/2024/2.

механизм завершит работу над исследованием и представит его Совету по правам человека для рассмотрения на пятьдесят седьмой сессии Совета.

#### **4. Координационное совещание механизмов Организации Объединенных Наций по правам коренных народов**

В пункте 10 резолюции 33/25 Совета по правам человека Совет постановил, что в рамках своего мандата Экспертный механизм будет координировать свою работу и продолжать активизировать свое участие, взаимодействие и сотрудничество, в соответствующих случаях, с Постоянным форумом по вопросам коренных народов, Специальным докладчиком по вопросу о правах коренных народов, Фондом добровольных взносов Организации Объединенных Наций для коренных народов и другими органами и процессами Организации Объединенных Наций. В этой связи Экспертный механизм проведет закрытое заседание механизмов Организации Объединенных Наций по правам коренных народов в целях координации их работы и планирования совместных инициатив на 2024/25 год.

#### **5. Декларация Организации Объединенных Наций о правах коренных народов**

Измененный мандат Экспертного механизма прямо основан на Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, о чем говорится в пункте 1 резолюции 33/25 Совета по правам человека.

В рамках пункта 5 повестки дня Экспертный механизм проведет интерактивный диалог со Специальным докладчиком по вопросу о правах коренных народов, Председателем Постоянного форума по вопросам коренных народов, Председателем Совета попечителей Фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для коренных народов и членами договорных органов по правам человека.

#### **6. Взаимодействие со странами**

В рамках измененного мандата Экспертного механизма, изложенного в резолюции 33/25 Совета по правам человека, Совет поручил Экспертному механизму оказывать помощь государствам-членам и/или коренным народам по их просьбе в определении необходимости и предоставлении технических консультаций относительно разработки в государствах законодательства и политики, касающихся прав коренных народов.

С 2018 года Экспертный механизм осуществил семь инициатив по взаимодействию со странами в рамках своего измененного мандата (Финляндия, 10–16 февраля 2018 года; Мексика, 26 февраля — 2 марта 2018 года; Новая Зеландия, 8–13 апреля 2019 года; Швеция, 2020 год; Бразилия, 2021 год; Австралия, 1–10 октября 2023 года; и Норвегия, 7–15 марта 2024 года).

В рамках пункта 6 повестки дня Экспертный механизм проведет диалог с различными заинтересованными сторонами, участвовавшими в предыдущих инициативах по взаимодействию со странами.

#### **7. Международное десятилетие языков коренных народов**

Экспертный механизм присоединяется к усилиям, предпринимаемым под руководством Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры с целью привлечения внимания мировой общественности к критическому положению многих языков коренных народов после провозглашения Генеральной Ассамблеей в пункте 24 ее резолюции 74/135 Международного десятилетия языков коренных народов.

В соответствии с пунктом 10 резолюции 33/25 Совета по правам человека Экспертный механизм на своем межсессионном совещании, состоявшемся в Коста-Рике в ноябре 2023 года, принял решение провести обсуждение, посвященное Международному десятилетию языков коренных народов.

## **8. Обсуждение в дискуссионной группе вопроса о правах коренных народов в постконфликтных ситуациях и мирных переговорах, соглашениях и договорах**

В соответствии с пунктом 2 статьи 7 Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, согласно которому коренные народы имеют коллективное право на жизнь в условиях свободы, мира и безопасности как отдельные народы, мирные соглашения и другие конструктивные договоренности играют ключевую роль в разрешении конфликтов. Коренные народы активно участвуют в переговорах о заключении мирных соглашений с государствами, чтобы положить конец военным действиям.

Цель обсуждения — рассмотреть как существующую передовую практику, так и проблемы и препятствия, возникающие при обеспечении прав коренных народов в ходе мирных переговоров, в постконфликтных сценариях и в рамках мирных соглашений и договоренностей. Особое внимание будет уделено мониторингу выполнения этих соглашений. В ходе обсуждения участники дискуссионной группы рассмотрят конструктивные подходы к мирным переговорам, соглашениям и договоренностям между коренными народами и государствами, которые могут послужить образцами в будущем.

## **9. Расширение участия коренных народов в работе Организации Объединенных Наций**

На своем межсессионном совещании, состоявшемся в Коста-Рике в ноябре 2023 года, Экспертный механизм решил продолжить процесс, начавшийся с обязательства, взятого государствами-членами в ходе Всемирной конференции по коренным народам в 2014 году в отношении расширения участия представителей и учреждений коренных народов в заседаниях соответствующих органов Организации Объединенных Наций по затрагивающим их вопросам. Это обязательство было подтверждено в пункте 4 резолюции [71/321](#) Генеральной Ассамблеи и в докладе Генерального секретаря о расширении участия представителей и учреждений коренных народов в заседаниях соответствующих органов Организации Объединенных Наций по затрагивающим их вопросам<sup>4</sup>. В докладе Генеральный секретарь также изложил достижения, анализ и конкретные рекомендации по возможным дальнейшим мерам, необходимым для обеспечения такого участия.

Интерактивные диалоги были проведены в соответствии с резолюциями [39/13](#), [42/19](#) и [45/12](#) Совета по правам человека. Экспертный механизм сосредоточится на последующих мерах в связи с недавними интерактивными дискуссиями, состоявшимися в июле 2021 года, сентябре 2021 года и на семинаре экспертов по вопросу о возможных способах расширения участия коренных народов в работе Совета, который состоялся в ноябре 2022 года<sup>5</sup>.

## **10. Будущая работа Экспертного механизма, включая последующие меры в связи с прошлыми тематическими исследованиями и консультациями**

В соответствии с пунктом 2 а) резолюции [33/25](#) Совета по правам человека Экспертный механизм должен подготовить ежегодное исследование о положении в области прав коренных народов во всем мире с точки зрения достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, сосредоточивая внимание на одной или более взаимосвязанных статьях Декларации, определенных по решению Экспертного механизма, с учетом предложений, поступивших от государств-членов и коренных народов, включая проблемы, передовой опыт и рекомендации. В рамках пункта 10 повестки дня Экспертный механизм проведет обсуждение, касающееся направлений таких будущих ежегодных исследований.

В пункте 5 своей резолюции [18/8](#) Совет по правам человека приветствовал принятую Экспертным механизмом практику выделять конкретное время для

<sup>4</sup> [A/75/255](#).

<sup>5</sup> [A/HRC/49/69](#), [A/HRC/50/48](#) и [A/HRC/53/44](#).

обсуждения обновленной информации, касающейся предыдущих тематических исследований, порученных Экспертному механизму, рекомендовал Экспертному механизму применять эту практику на постоянной основе и предложил государствам продолжать участвовать в этих обсуждениях и вносить в них свой вклад. В рамках пункта 10 повестки дня Экспертный механизм рассмотрит усилия, предпринятые или запланированные в рамках последующих мер по итогам его предыдущих тематических исследований.

**11. Предложения, подлежащие представлению Совету по правам человека на предмет рассмотрения и одобрения**

В соответствии с резолюцией 6/36 Совета по правам человека Экспертный механизм может вносить предложения на рассмотрение и утверждение Совета в рамках своей работы, предусмотренной Советом, которые могут включать предложения относительно того, как тематические знания Экспертного механизма могут помочь в осуществлении мандата и механизмов Совета.

**12. Утверждение исследований и докладов**

Экспертный механизм утвердит свое исследование и рекомендации, касающиеся конституций, законов, законодательных норм, политики, судебных решений и других механизмов, посредством которых государства принимают меры для достижения целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов в соответствии со статьей 38 Декларации, а также ежегодный доклад о своей работе, в том числе на семнадцатой сессии, с тем чтобы представить эти документы Совету по правам человека для рассмотрения на пятьдесят седьмой сессии Совета.